

Sommaire

Inhaltsverzeichnis

02 \ Impressum

04 \ Éditorial

La vie du Collège –
Das Leben am Kollegium

07 \ Session 2021

08 \ Un nouvel administrateur
pour les domaines du Collège St-Michel

10 \ Une Saint-Nicolas inédite

13 \ Ein moderner Schutzheiliger!

15 \ Témoignages d'élèves du comité

16 \ Extraits du concours d'écriture
dédié à la St-Nicolas

19 \ Un animal hors du commun

21 \ Bike to St-Michel

Enseignement et Pédagogie –
Unterricht und Pädagogik

22 \ La géographie au grand air

26 \ « Mon affiche contre le harcèlement »

29 \ La « Jeunesse Débat » à St-Michel

Hier et aujourd'hui –
Gestern und Heute

31 \ Die ersten Frauen am Kollegium

33 \ Erinnerungen

36 \ BAC +30, les premières
bachelières romandes

40 \ Un tableau cache un donateur

46 \ 500e anniversaire de saint Pierre Canisius

47 \ En bref

47 \ Entre nous / Unter uns

